



# DiamondClean Deep clean edition

Rechargeable  
sonic toothbrush

フィリップス ソニックアール  
ダイヤモンドクリーン  
ディーブクリーン エディション  
充電式電動歯ブラシ  
HX9322/43

取扱説明書

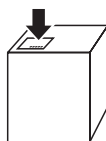
**PHILIPS**  
sonicare

## はじめに

ソニックアー ダイヤモンドクリーン ディープクリーン エディションをお買いあげいただき、誠にありがとうございます。長い間ご愛用いただくために、ご使用前にこの取扱説明書をよくお読みの上、正しくお使いください。また、お読みになった後は、お使いになる方がいつでも見られるところに必ず保管してください。

## 商品のご確認

ご購入いただきました商品の品番をご確認ください



※品番はパッケージ底面に記載されています。

	P7各部番号	HX9322/43
ハンドル	<b>B</b>	2本(ホワイト)
プレミアムクリーン ブラシヘッド	<b>A</b>	2本(ホワイト)
携帯用ブラシヘッドキャップ	<b>F</b>	2個
充電器用ガラス	<b>G</b>	1個
充電器台	<b>H</b>	1台

\*改良のため、仕様を予告なく変更することがあります。

\*お買いあげ時、充電器用ガラスに傷や破損がないか必ずご確認ください。万が一、傷や破損があった場合はそのまま使用せず、フィリップスサポートセンターにお問い合わせください。

## 目次

●はじめに	商品のご確認 ..... 1
	目次 ..... 2
	必ずお守りください ..... 3~6
	各部の名称 ..... 7
	ブラシヘッドをハンドルに取り付ける方法 ソニックア어의保管(長期間使用しない場合) ..... 8
	充電の仕方 ..... 9・10
	ソニックア어의機能 ..... 11・12
●ご使用方法	ブラシヘッドの使い方 ..... 13・14
	上手なみがき方 ..... 15
	モード設定 ..... 16
	ハンドルおよび充電器のお手入れの仕方 ..... 17
●製品を廃棄するとき	リチウムイオン電池のリサイクルについて ..... 18
●困ったとき	故障かな?と思ったら ..... 19・20
●英文解説	Guidance in English ..... 21~42
●保証	保証とアフターサービス ..... 43
	仕様 ..... 44
	無料修理規定 ..... 46
	保証書 ..... 最終ページ

必ずお守り  
ください

ご使用前に必ず取扱説明書をよくお読みのうえ、正しくお使いください。また、取扱説明書は大切に保管してください。

### 安全上のご注意

- ここに示した注意事項は、安全に関する重要な内容ですので、必ず守ってください。
- 誤った取扱いをしたときに想定される内容を「危険」、「警告」、「注意」に区別しています。

○絵表示について



**危険** 人が死亡または重傷を負う可能性が大きい内容。



**警告** 人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容。



**注意** 人が傷害を負う可能性および物的損害のみの発生が想定される内容。

○絵表示の例



・△記号は、「危険、警告、注意」を示します。図の中や近くに具体的な注意内容(左図の場合は高温注意)を示します。



・⊘記号は、してはいけない「禁止」を示します。図の中や近くに具体的な禁止内容(左図の場合は分解禁止)を示します。





















●●記号は、必ずしていただく「強制」を示します。図の中や近くに具体的な強制内容(左図の場合は電源プラグをコンセントから抜くこと)を示します。

### ⚠ 危険

- 本機は充電式電池を内蔵しています。火中投入、加熱、高温での充電・使用・放置をしないでください。発熱・発火・破裂の原因になります。

**警告**

-  ●製品を廃棄するとき以外は、絶対に分解や改造、修理をしないでください。火災、感電、けがの原因になります。修理はフィリップスサポートセンターにお問い合わせください。
-  ●本製品は歯、歯ぐきの洗浄のために設計されています。本取扱説明書に記載されている以外の目的では使用しないでください。本製品を適切に使用できない場合は、すみやかにご使用を中止してください。また、痛みや不快が生じた場合はすみやかに医師にご相談ください。
-  ●使用して気分が悪くなった場合は使用を中止してください。事故や体調不良の原因になります。
-  ●異常・故障時には、直ちに使用を中止してください。そのまま、使用すると火災・感電・けがに至るおそれがあります。
-  ●製品が破損した場合(ブラシヘッド、ハンドルまたは充電器)は、直ちに使用を中止してください。本製品には、修理できない部品が含まれています。破損した場合は、フィリップスサポートセンターにお問い合わせください。
-  ●電源プラグは、根元まで確実に差し込んでください。火災や感電の原因になります。スムーズにコンセントに電源プラグが装着できない場合、無理に押し込もうとしないでください。
-  ●充電器の電源コードを傷付けたり、無理に曲げたり、引っ張ったり、ねじったり、たばねたり、重い物を載せたり、挟み込んだり、加工したりしないでください。また、充電器を熱したものの上に置いたり、屋外で使用しないでください。電源コードが破損し、火災・ショート・感電の原因になります。
-  ●充電器の電源コードや電源プラグが傷んだり、コンセントの差し込みが緩いときは使用しないでください。感電・ショート・発火の原因になります。
-  ●充電器を交換する場合は、必ず専用の充電器と交換してください。
-  ●ハンドルを充電するときは、専用の充電器以外では行わないでください。
-  ●充電器底面に表示されている電源以外は使用しないでください。火災・感電の原因となります。スムーズにコンセントに電源プラグが装着できない場合、無理に押し込もうとしないでください。
-  ●濡れた手で電源プラグを抜き差ししないでください。感電やけがをすることがあります。
-  ●充電器を水につけたり、水をかけたりしないでください。ショート・感電の原因になります。
-  ●充電器をバスタブ、洗面台、流し台などの水まわりに置いたり、水まわりの近くに保管しないでください。ショート・感電の原因になります。
-  ●充電器を水場や浴室等で使用および保管しないでください。感電する場合があります。
-  ●お手入れの際は必ず充電器の電源プラグをコンセントから抜いてください。感電やけがをすることがあります。
-  ●充電器をお手入れした後は、完全に乾く前に電源コンセントに接続しないでください。ショート・感電の原因になります。
-  ●乳幼児の手の届くところに本製品を置かないでください。
-  ●自分で意思表示ができない人(幼児を含む)に使用させないでください。またお体の不自由な人だけでは使用しないでください。口腔の感覚が弱い方なども使用しないでください。事故やけがの原因になります。

## ⚠ 注意

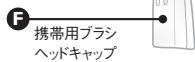
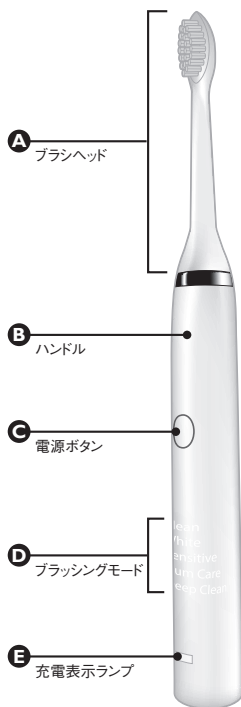
- 健康面で不安のある方や、ペースメーカー等の体内埋込型医療機器、家庭用医用電気機器を使用している場合は、使用前に医師又は機器メーカーに確認してください。
- ハンドルを充電する場合は、磁性金属の上で充電しないでください。充電効率が下がります。
- お子様ご使用の際には、保護者の監督のもとに行ってください。
- ブラシヘッドは家族や他人と共用しないでください。感染や炎症の原因になります。
- 充電器の上にコインやクリップなど、金属製の物を置かないでください。熱くなり、やけどの原因になります。
- 歯や歯ぐきにブラシヘッドを強くあてたり、1カ所に長くあてすぎたりしないでください。歯や歯ぐきを傷つけることがあります。歯周病がひどい人などは歯科医師にご相談ください。
- 充電器の電源プラグをコンセントから抜くときは、電源コードを持たずに必ず先端の電源プラグを持って引抜いてください。感電やショートして発火することがあります。
- 充電時以外は、充電器の電源プラグをコンセントから抜いてください。けがややけど、絶縁劣化による感電・漏電火災の原因になります。
- 収納時に電源コードを充電器に巻きつけないでください。電源コードに負荷がかかり断線し、ショートによる火災などの原因になります。
- 器具用プラグにピンやごみを付着させないでください。感電・ショート・発火の原因になります。
- ブラシヘッドのプラスチック部分を歯にあてないでください。歯や歯ぐきを傷つける原因になります。
- 治療中の歯や不安定な入れ歯など口腔内に気になる症状がある場合は、その部位での使用はしないでください。けがの原因になります。
- 本製品は、食器洗浄機で洗浄・乾燥しないでください。
- お手入れの際には、アルコール、酢、漂白剤などを使用しないでください。変色、変形の原因になります。
- 充電器用ガラスが破損または割れた場合、使用しないでください。けがの原因になります。割れた場合はガラスの破片に注意し、直接手で触れないでください。掃除機や手袋でガラスの破片をすべて集め、各自自治体の処理方法に従い廃棄してください。

## 使用上のご注意

1. 本製品はパーソナルケア用であり、歯科医院や医療機関において複数の患者に使用するものではありません。

毛がひろがったり毛先がつぶれたブラシヘッドは使わないようにしてください。破損した毛がブラッシング中に取れてしまうことがあります。このようなことを防ぐため、また、最適な歯垢の除去と機能を維持するために、ブラシが目に見えて傷んでいない場合でも、ブラシヘッド交換お知らせランプが点灯したとき、もしくは約3か月ごとに交換してください。
3. 一般の口腔衛生用品を初めてご使用になる場合と同様、過去2カ月間に口腔内の治療や歯ぐきの手術を受けられた場合は、本製品をご使用になる前に、あらかじめ歯科医師にご相談ください。
4. 本製品をご使用の結果、万一激しい出血があった場合や、本製品を使い始めて1週間経過後も出血が認められる場合には、ご使用を中止し、歯科医師にご相談ください。
5. 健康面で不安なことがある場合はご使用の前にかかりつけの医師にご相談ください。
6. 炭酸ナトリウム（ホワイトニング用歯磨き粉の一般的な成分）を含む歯磨き粉をお使いの場合は使用ごとにブラシヘッドを本体から外し、よく水洗いしてください。プラスチック部のひび割れが生じる危険性があります。
7. ブラシヘッドが変形する可能性があるため、精油やココナッツオイルを含む歯磨き粉などの製品との併用はお控えください。
8. 最良の効果を得るためにフィリップスソニッケアー純正ブラシヘッドをご使用ください。
9. ボタンを押すときは、指の腹でボタンの中心部を押してください。爪で押すと故障の原因となります。
10. 充電器用ガラスはガラス素材を使用しています。傷がついたり破損すると、割れる可能性があります。取扱いには十分注意してください。

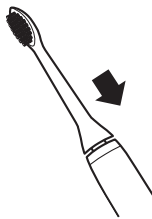
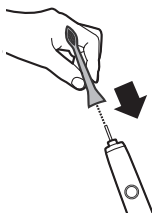
## 各部の名称





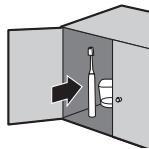
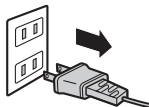
## ブラシヘッドをハンドルに取り付ける方法

1. ブラシヘッドの毛先がハンドルの正面を向くようにブラシヘッドの向きをそろえてください。
2. ブラシヘッドが止まるまで金属シャフトにヘッドをしっかり差し込んでください。  
※ブラシヘッドとハンドルの間には、わずかなすき間があります。



## ソニックエアーの保管 (長期間使用しない場合)

1. 充電器の電源プラグをコンセントから抜き、お手入れをします (P17を参照してください)。
2. 直射日光を避け、冷暗所で保管してください。



## 充電の仕方

この製品は通常24時間充電です。

満充電で約3週間使用できます。

(1日2回、2分間使用した場合)

初めてお使いのときや半年以上使われていなかったときは、充電開始後数分間、本体の充電中の表示が点滅しないことがあります。そのまま充電すると充電表示ランプが点滅し始めます。

※本製品は、ご使用の都度充電をしても充電電池の寿命には影響ありません。

※24時間たらずに充電が完了する場合があります。

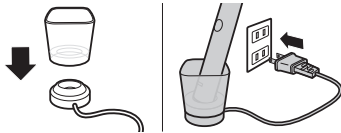
※ご使用後はハンドルを常に充電器の上に立て充電させてください。

※充電器は水で濡れたところや水がかかる場所に置かないでください。

### 充電器用グラスで充電する場合

充電器台に充電器用グラスをセットし、充電器用グラスにハンドルを置き、電源コードをコンセントに差し込みます。

※2本同時に充電できません。1本ずつ充電してください。



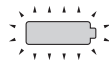
**注意**

充電時以外は、充電器の電源プラグをコンセントから抜いてください。けがややけど、絶縁劣化による感電・漏電火災の原因になります。

## 充電表示

### 充電催促表示

充電残量が少なくなると、充電表示ランプがオレンジ色に点滅し、ブラッシングの最後にピープ音が3回鳴ります(残りの使用時間は約3分)。  
電池残量がなくなると、電源ボタンを押したときにピープ音が10回鳴るので、充電してください。



### 充電中～充電完了

充電中はランプが緑色に点滅、充電が完了すると点灯し、約10分経過するとランプが消えます。満充電した本製品は、目安として2分間のブラッシングモードを1日2回使用した場合約3週間使うことができます。

※充電完了後、再び充電器に置くと、充電表示ランプが緑色に点滅します。



### 注意

- 充電器底面に表示されている電源以外は、使用しないでください。
- 専用の充電器のみを使用してください。
- 充電器の上にコインやクリップなど、金属製の物を置かないでください。

※充電器用ガラスは、一回につきひとつのハンドルのみ充電できます。

※他の製品やソニックアークの他モデルの充電は、行わないでください。

※充電中は本体および充電器が多少あたたかくなりますが異常ではありません。

※使用期間の経過による充電電池の劣化に伴い充電後の使用回数は減少する場合があります。

## ソニックア の機能

### イージースタート機能（振動に慣れていただくための機能）

イージースタートとは、ソニックアに慣れていただくまでの間、通常より弱いパワーでお使い頂き、段階的に上げていく機能です。初めてソニックアをお使い頂いてから15回目のブラッシングで通常のブラッシングパワーになります。

なお、1回のブラッシング時間が1分未満の場合、1回とカウントされない場合があります。

また、イージースタート機能は工場出荷時にオンになっています。

14回目のブラッシングまでは必ず最低1分間の歯みがきを行ってください。イージースタート機能が正常に動作しない場合があります。

#### 【イージースタートのオンおよびオフ設定】

充電器台に充電器用グラスをセットします。

充電器用グラスにハンドルを置き、電源コードをコンセントに差し込みます。

- イージースタート機能をオフにする。

電源ボタンを2秒間押し続けると、ピープ音が1度鳴り、イージースタート機能がオフになります。

- イージースタート機能を再びオンにする。

電源ボタンを2秒間押し続けると、ピープ音が2度鳴り、イージースタート機能が再びオンに設定されます。

※ソニックアの優れた歯垢除去効果が損なわれますので、慣れるための最初の準備期間を過ぎた後にイージースタート機能を使い続けることはおすすめしません。

### スマートタイマー機能（ブラッシング自動停止機能）

スマートタイマー機能は、設定されたブラッシング時間で自動的に停止する機能です。

設定された時間のブラッシングサイクルの最中でブラッシングを停止したい場合は電源ボタンを2秒間押ししてください。設定された時間の動作中に電源を切っても30秒以内に電源ボタンを押すと残ったブラッシングサイクルを実行します。下記の場合はスマートタイマーがリセットされます。

- ・ブラッシングを30秒以上中断した場合
- ・ハンドルを充電器にセットした場合

ブラッシング時間の設定詳細についてはP16を参照してください。

※米国の歯科専門家は1日2回各2分以上のブラッシング時間を推奨しています。

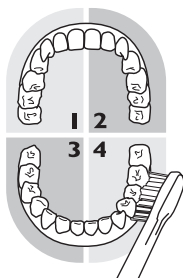
## カドペーサー機能 (時間の区切りをピープ音でお知らせする機能)

カドペーサー機能は、時間の区切りをピープ音でお知らせする機能です。口腔内を均等にくまなくブラッシングすることができます。

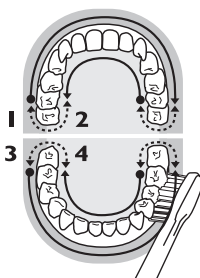
一定の間隔で短いピープ音が鳴り、ブラシの振動が一瞬止まります。口腔内をイラストのように4箇所に分け、それぞれを一定の間隔で磨くことができます。

### — 磨き方参考例 —

- ① 上あご右側表裏
- ② 上あご左側表裏
- ③ 下あご右側表裏
- ④ 下あご左側表裏



- ① 上あご表側(頬側)
- ② 上あご裏側(舌側)
- ③ 下あご表側(頬側)
- ④ 下あご裏側(舌側)



## ブラシヘッドの 使い方

### \*使い方のコツ

性能を最大限引き出すために、ブラシヘッドを歯と歯ぐきに対して45度の角度で軽く当ててブラッシングしていただくのがコツです。



### 注意

ソニックアーの動きに任せてください。力を入れて押し当てたりこすったりすると、逆効果で故障の原因になります。

## 1. ブラシヘッドを取り付ける。

ブラシヘッドの毛先がハンドルの正面を向くように、ブラシヘッドが止まるまで金属シャフトにまっすぐはめ込んでください。

※ブラシヘッドとハンドルの間にはわずかなすき間があります。



## 2. ブラシヘッドを数秒間、水でゆすいで濡らします。

お好みにより、歯磨き粉をつけます。

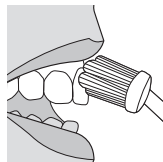
※ブラシヘッドの携帯用ブラシヘッドキャップはご使用前に外してください。



## 3. 歯磨き粉が飛び散らないように、ブラシヘッドを口腔内に入れてから電源ボタンを押します。

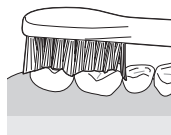
ブラシヘッドを歯と歯ぐきのさかい目に少し角度(45度)をつけて軽く当てて、ゆっくりと移動させます。長い毛が歯間に届くよう意識して同じ箇所です約2秒間ずつブラッシングしてください。ブラシヘッドで歯を強く磨かないでください。

※カドヘーサー機能(P12を参照してください)により、口腔内の上下の歯の表裏、4つのセクションをまんべんなくブラッシングできます。



- ソニックアークを初めてお使いいただくと、少しくすぐったく感じられることや振動が強く感じられることがありますが、お使いいただくにつれて慣れていきます。
- ソニックアークの動きに任せてください。力を入れてこすったりすると、逆効果です。
- 1日2回のブラッシングをお勧めします。

- 4.** ブラッシングが終わったら、かみ合わせ部分や着色汚れ（ステイン）がある部位を追加でブラッシングすることも可能です。



- 5.** ブラッシングを終えると、自動的に停止します。

さらに磨きたい場合は、もう一度電源ボタンを押します。

- 6.** ブラッシング後は、水で口をゆすぎます。

## 上手なみがき方

以下のポイントに注意していただくと、効果的なブラッシングができます。

### ソニックアーの効果的なブラッシング方法

ブラシを少し斜め(45度)にあててください。



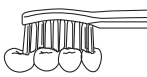
歯と歯ぐきの境目

ブラシを少し立てるようにあててください。



奥歯の奥

かみ合わせ面に対して垂直にあててください。



かみ合わせ

ブラシをたてにあててください。



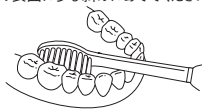
前歯の裏側

ブラシを歯の表面に少し斜めにあててください。



歯の表側

ブラシを歯の表面に少し斜めにあててください。



奥歯の裏側

### ヒント

- ・歯磨き粉をお使いになる場合、飛び散るのを防ぐためブラシヘッドを口腔内に入れてから電源を入れてください。
- ・ソニックアーの性能を最大限引き出すために、ブラシヘッドを歯に軽く当ててブラッシングしてください。
- ・カドヘーサー機能により口腔内を均等にきまなくブラッシングできます。
- ・ソニックアーを初めてお使いいただくと、少しくすぐったく感じられることや振動が強く感じられることがありますが、お使いいただくにつれて慣れていきます。

### このような場合

#### ●歯列矯正装置をつけている方

歯と歯列矯正装置の間に、ブラシの毛先を少し斜めに当てるようにして磨きます。  
歯と矯正装置の間にブラシの毛先を無理に押し込まないでください。

#### ●治療後の歯科補綴物

詰め物、クラウン、インプラント等の歯科補綴物にもご使用いただけますが、何か異常を感じた場合、  
歯科医師にご相談ください。

### ブラシヘッド交換の目安

※ブラシヘッドが消耗すると、青色のブラシ毛が白くなり交換時期をお知らせします。

最良のブラッシング効果を得るため、ブラシヘッドを約3カ月ごとに交換することをおすすめします(使用頻度、使用方法により異なります)。





## ハンドルおよび充電器の お手入れの仕方



本製品はすべて(充電器用グラスを含め)食器洗浄機や乾燥機、電子レンジで洗浄・乾燥しないでください。

### ハンドル

1. ブラシヘッドを外して、金属シャフト部をぬるま湯で洗浄してください。  
※歯磨き粉などをきれいに洗い流してください。  
※金属シャフト上のゴム製シールを先の尖ったもので突き刺さないようにしてください。破損する可能性があります。



2. ハンドル表面を布で全体的にむらなく拭いてください。



### ブラシヘッド

1. ご使用のたびにブラシヘッドを水で洗い自然乾燥させてください。



2. ハンドルからブラシヘッドを外して接合部を少なくとも1週間に1回ぬるま湯で洗浄してください。



- 最良のブラッシング効果を得るため、ブラシヘッドを約3カ月ごとに交換することをおすすめします(使用頻度、使用方法により異なります)。
- 破損の兆候が見えた場合は、速やかにお取り換えください。
- 最良の効果を得るためにフィリップスソニックアーク純正ブラシヘッドをご使用ください。  
※付属のブラシヘッド以外にもソニックアーク 替ブラシであればご使用いただけます(ソニックアークキッズブラシヘッド、eシリーズブラシヘッドを除く)。

### 充電器

1. お手入れの前に必ず充電器台の電源プラグをコンセントから抜いてください。
2. 布で充電器台の表面をきれいに掃除してください。
3. 充電器用グラスを水で洗い、自然乾燥させてください。



- 充電器台は絶対に水の中に入れてください。
- 充電器用グラスはガラス素材を使用しています。傷がついたり破損すると、割れる可能性があります。取扱いには十分注意してください。



お手入れの際、シンナー、ベンジン、アルコール類を使用すると、変色、変形の原因にもなりますので、絶対に使用しないでください。また、洗剤もご使用にならないでください。充電器のお掃除の時に、電源コード・プラグを調べてください。もし電源コード・プラグの異常がありましたら、事故防止のため使用を中止し、フィリップスサポートセンターにお問い合わせください。

## 製品を廃棄するとき

### リチウムイオン電池のリサイクルについて

この製品はリチウムイオン電池を使用しています。リチウムイオン電池はリサイクル可能な貴重な資源です。ご使用済みの製品の廃棄に際しては、リチウムイオン電池を取り出し、各自治体の処理方法に従いリサイクルにご協力ください。



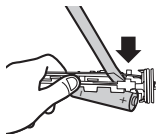
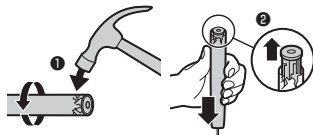
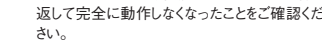
**注意**

- 製品を廃棄するとき以外は、絶対に本体を分解しないでください。
- 一度分解したハンドルは安全上の理由から、絶対に再使用しないでください。

## 充電電池の取り外し方

- ・必ず1~4の手順に従って作業を行ってください。
- ・作業を行う際は目、手、指などをけがされないように注意してください。

1. ハンドルを充電器から取り出し、電源ボタンを“ON”にして完全に動作しなくなるまで電池を放電させてください。何度もこのステップを繰り返し完全に動作しなくなったことをご確認ください。
2. ハンドルを布で包み表面の頑丈な場所に置き、ハンドルの底から2センチの位置をハンマーで軽く叩きます(①)。ハンドルを90度回転させ(②)、底のキャップが外れるまで(③)繰り返します。
3. ハンドル下部を叩いて外部カバーを壊し(①)、充電電池ホルダーを引き抜きます(②)。
4. 充電電池の端のあたりで回路基板の下にマイナスドライバーの先を入れてドライバーをひねり、充電電池と回路基板の接続部を壊してください。回路基板を取り除き、ドライバーを使って充電電池を完全に取り外してください。



※取り出した充電電池はショートしないように端子をテープで覆い、リサイクル協力店などに持ち込み破棄してください。

※充電電池の交換はできません。

※充電器用ガラスの廃棄に際しても、各自治体の処理方法に従ってください。

## 故障かな?と思ったら

故障かな?と思ったら  
お調べください。

### 作動しない。

- 充電残量をご確認ください。詳しくはP10をご覧ください。
- コンセントに充電器の電源プラグがきちんと差し込まれていることを確認してください。
- ブラシヘッドが金属シャフトにしっかりと差し込まれていることを確認してください。ブラシヘッドが古く接続部が摩耗している場合には、新しいブラシヘッドに交換してください。

### 動作がおかしい(例:動きにムラがある、ブラッシング中にブラッシング力が弱くなった)。

- 充電残量が少なくなっている可能性があります。24時間充電してください。

### 充電しても数分しか使えない。

- 充電時間が短い可能性があります。24時間充電してください。

### ブラッシングの力が弱く感じる。

- ブラシヘッドを押し当てすぎると、ブラシの振幅が小さくなります。ブラシヘッドは歯に軽く当てるようにしてください。
- イージースタート機能が働いている可能性があります。詳しくはP11をご覧ください。
- 充電が不十分な場合もあります。再度24時間充電してください。
- ブラシヘッドが約3か月に一度交換されているかどうかご確認ください(使用頻度、使用方法により異なります)。

**ブラッシング中、一瞬毛先の動きが止まる。** .....

- カドペーサー機能により、口腔内を均等にくまなく磨けるよう30秒または15秒ごとに短いピープ音が鳴り、ブラシヘッドの振動が一瞬止まります。詳しくはP12をご覧ください。

**使い始めてから1分～3分程度でブラシヘッドの動作が止まる。** .....

- スマートタイマー機能により、電源ボタンを押してから1分～3分経過すると自動的に動作が止まります。詳しくはP11をご覧ください。
- ブラッシングモードにより3分(ディーブクリーンモード)、2分30秒(ホワイトモード)、3分(ガムケアモード)のブラッシング時間が設定されます。詳しくはP11のスマートタイマー機能をご覧ください。

**ブラシヘッドが歯にあたる時にガタガタ音がる。** .....

- ブラシを少し斜め(45度)にあててください。詳しくはP15をご覧ください。

**変なにおいがする。** .....

- ハンドル、ブラシヘッド、充電器をお手入れしてください。詳しくはP17をご覧ください。

\* 以上の点検により、正常な状態に戻らない場合は、フィリップスサポートセンターにお問い合わせください。

# DiamondClean Deep clean edition

English



English

# IMPORTANT SAFEGUARDS

## READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE

When using electrical products, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:

## DANGERS

To reduce the risk of electrocution:

- 1 Always place and store the charger at a safe distance from water.
- 2 Do not reach for a product that has fallen into water. Unplug immediately.
- 3 Never use a charger with a damaged cord or plug.

## WARNINGS

To reduce the risk of burns, electrocution, fire or physical injury:

- 1 Do not clean the brush head, the handle or the charger in the dishwasher.
- 2 Do not use attachments other than those recommended by the manufacturer.
- 3 Do not plug into an outlet with a voltage other than specified on the bottom of the product. This product is designed to



## English

operate within a range of 100 to 240 volts. Voltage converters do not warrant voltage compatibility.

- 4** Never force the plug into an outlet; if the plug does not easily fit into the outlet, discontinue use.
- 5** Discontinue use if the product appears damaged in any way (brush head, handle or charger, etc.).
- 6** The mains cord cannot be replaced. If the mains cord is damaged, discard the charger.
- 7** Keep the cord away from heated surfaces.
- 8** Do not use the base charger outdoors or near heated surfaces.
- 9** This product contains no user-serviceable parts. Refer to 'Warranty and support' if the product no longer works properly or needs repair.
- 10** Use this product only for its intended use as described in this document or as recommended by your dental professional.
- 11** This product is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

## English

- 12** Children should be supervised to ensure that they do not play with the product.
- 13** Philips Sonicare is a personal care device and is not intended for use on multiple patients in a dental office or institution.
- 14** Use UL Listed computer, USB Hub or USB duplex receptacle when charging the toothbrush handle in the travel case.
- 15** When using a computer to recharge the toothbrush handle, the computer should be located away from sources of water (i.e. sink or tub) so as to avoid electrical shock.
- 16** The product is not intended to be repaired by service personnel in case of failure or component defect (unit can be thrown away).
- 17** For connection to a supply not in the U.S.A., use a charger of the proper configuration for the power outlet.
- 18** This appliance has only been designed for cleaning teeth, gums and tongue. Do not use it for any other purpose. Stop using the appliance and contact your doctor if you experience any discomfort or pain.

# MEDICAL WARNINGS

- 1** Consult your dental professional before you use this product if you have had oral

- or gum surgery in the previous 2 months.
- 2 Contact your dental professional if excessive bleeding occurs after using this product or bleeding continues to occur after 1 week of use.
  - 3 Discontinue use of this product and contact a physician/dentist if discomfort or pain is experienced.
  - 4 This product complies with the safety standards for electromagnetic devices. If you have a pacemaker or other implanted device, contact your physician or the device manufacturer prior to use.
  - 5 Consult your physician if you have other medical concerns.

### Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

# SAVE THESE INSTRUCTIONS

## Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at **[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)**.

English

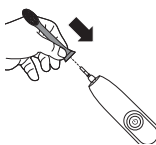
## Your Philips Sonicare (Fig. 1)

- 1 Hygienic travel cap
- 2 Brush head
- 3 Handle with ergonomic shape
- 4 Recessed power on/off button
- 5 Hidden brushing mode display
- 6 Charge indicator
- 7 Charging glass
- 8 Charger stand
- 9 Charging base
- 10 Charging travel case
- 11 USB cord

Note: The content of the box may vary based on the model purchased.

## Getting started

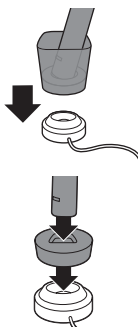
### Attaching the brush head



- 1 Align the brush head so the bristles point in the same direction as the front of the handle.
- 2 Firmly press the brush head down onto the metal shaft until it stops.

Note: It is normal to see a slight gap between the brush head and the handle.

## Charging your Philips Sonicare



1 Plug the charger into an electrical outlet.

2 Place the charging glass on top of the charging base and place the handle in the glass or place the charger stand in top of the charging base. Place the handle in the stand.

- The charge indicator flashes green until fully charged.
- Rapid yellow flashing indicates charge is extremely low (fewer than 3 uses left).

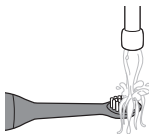
Note: It takes at least 24 hours to fully charge the battery.

This charger is designed to properly charge only one handle at a time. This charger is not compatible with other models of Sonicare.

**In order to effectively charge your Philips Sonicare do not place your charger base on a magnetic metal surface.**

## Using your Philips Sonicare

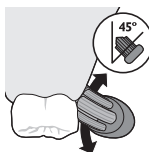
### Brushing instructions



- 1 Wet the bristles.

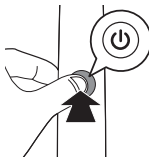


- 2 Apply a small amount of toothpaste on the bristles.



- 3 Place the toothbrush bristles against the teeth at a slight angle (45 degrees), pressing firmly to make the bristles reach the gumline or slightly beneath the gumline.

Note: Keep the center of the brush in contact with the teeth at all times.



- 4 Press the power on/off and mode button to turn on your Philips Sonicare.



- 5** Gently keep the bristles placed on the teeth and in the gumline. Brush your teeth with small back and forth motion so the bristles reach between the teeth.

Note: The bristles should slightly flare. Do not scrub.



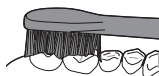
- 6** To clean the inside surfaces of the front teeth, tilt the brush handle semi-upright and make several vertical overlapping brushing strokes on each tooth.



- 7** Begin brushing in section 1 (outside top teeth) and brush for 30 seconds (45 seconds in Deep Clean mode) before moving to section 2 (inside top teeth). Continue brushing in section 3 (outside bottom teeth) and brush for 30 seconds (45 seconds in Deep Clean mode) before moving to section 4 (inside bottom teeth).

Note: To make sure you brush evenly throughout the mouth, divide your mouth into 4 sections using the Quadpacer feature (see chapter 'Features').

## English



Note: After you have completed the brushing cycle, you can spend additional time brushing the chewing surfaces of your teeth and areas where staining occurs. You can also brush your tongue, with the toothbrush turned on or off, as you prefer.

Your Philips Sonicare is safe to use on:

- Braces (brush heads wear out sooner when used on braces).
- Dental restorations (fillings, crowns, veneers).

## Brushing modes

- 1 To toggle through modes press the on/off button twice in less than 5 seconds.
- 2 To turn off your Philips Sonicare press the on/off button again after 5 seconds.

Your Philips Sonicare comes with the Clean mode activated.

Note: When the Philips Sonicare is used in clinical studies, it must be used in the default 2-minute Clean mode or in the Deep Clean mode with Easy Start turned off.

### Clean mode

The ultimate in plaque removal (default mode). Clean mode lasts for 2 minutes



and includes four 30 second Quadpacer intervals.

### **White mode**

2 minutes to remove surface stains and 30 seconds to brighten and polish your front teeth.

### **Sensitive mode**

Extra gentle 2 minute mode for sensitive teeth and gums.

### **Gum Care mode**

Complete whole mouth cleaning (2 minutes) plus gentle cleaning for problem areas and along the gumline (1 minute).

### **Deep Clean mode (select models)**

Provides an invigorating 3 minutes of alternating cleaning and massaging to deliver an exceptionally clean experience.

### **Polish mode (select models)**

Quick 1-minute mode to brighten and polish your front teeth.

## **Features**

### **Quadpacer**



The Quadpacer is an interval timer that has a short beep and pause to remind you to brush the 4 sections of your mouth. Depending on the brushing mode you have selected, the Quadpacer beeps at different intervals during the brushing cycle. The Quadpacer works in all 5 modes.

English

## Smartimer

The Smartimer indicates that your brushing cycle is complete by automatically turning off the toothbrush at the end of the brushing cycle.

Dental professionals recommend brushing no less than 2 minutes twice a day.

## Easy-start

The Easy-start feature gently increases the power over the first 14 brushings to help you get used to the brushing with the Philips Sonicare. The Easy-start feature works in all modes other than TongueCare mode. This Philips Sonicare model comes with the Easy-start feature activated.

### Activating or deactivating the Easy-start feature

**1** Place the handle in the plugged-in charger. To activate Easy-start:

Press and hold the power on/off for 2 seconds. You hear 2 beeps to indicate that the Easy-start feature has been activated.

To deactivate Easy-start:

Press and hold the power on/off for 2 seconds. You hear 1 beep to indicate that the Easy-start feature has been deactivated.

Note: Using the Easy-start feature beyond the initial ramp-up period is not recommended and reduces Philips Sonicare effectiveness in removing plaque.

Note: Each of the first 14 brushings must be at least 1 minute in length to properly move through the Easy-start ramp-up cycle.

## Traveling with your Philips Sonicare

### Charging with travel case (specific types only)

- 1 Place the handle in the charging travel case.
- 2 Connect the charging travel case to a UL 60950-1 and IEC 60950-1 Listed computer, laptop, USB hub, USB receptacle, or wall adapter.
- 3 The wall adapter you use with this product, shall have an output marked Class 2 or the limited power source (LPS) requirements and compatible with the electrical ratings marked on the travel case.
- 4 The battery indication flashes white until your toothbrush is fully charged.

Important: The wall adapter must be a safe extra low voltage source, compatible with the electrical ratings marked on the device.

## English

**Important:** Only toothbrush models HX993W, HX993B, HX993P, HX993S, HX993L can be charged in the travel case. Other products and batteries are not compatible with the travel case.

**Note:** It takes at least 24 hours to fully charge your Philips Sonicare. You do not have to fully charge your handle before first use, as the handle is pre-charged for first use. However, it is recommended to fully charge it after first use.

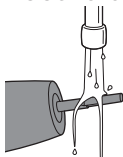
**Note:** This charger is designed to properly charge only one handle at a time. The charging base is not compatible with other models of Philips Sonicare.

**Note:** Do not place metallic objects in the travel case, as handle charging may be affected and may cause the charger to overheat.

## Cleaning

**Note:** Do not clean the brush head, handle, charging base or USB travel case in the dishwasher. The glass is dishwasher safe.

## Toothbrush handle



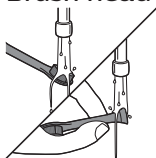
- 1 Remove the brush head and rinse the metal shaft area with warm water. Make sure you remove any residual toothpaste.

Caution: Do not push on the rubber seal on the metal shaft with sharp objects, as this may cause damage.

- 2 Wipe the entire surface of the handle with a damp cloth.

Note: Do not use isopropyl rubbing alcohol, vinegar or bleach to clean handle as this may cause discoloration.

## Brush head



- 1 Rinse the brush head and bristles after each use.
- 2 Remove the brush head from the handle and rinse the brush head connection with warm water at least once a week.

## Charging base

Use a damp cloth to wipe the surface of the charging base. Make sure you remove any toothpaste or other residue from the surfaces.

## Storage

If you are not going to use your Philips Sonicare for an extended period of time, charge the handle fully, unplug the charger

English

from the electrical outlet, clean both devices and store them in a cool and dry place away from direct sunlight.

## Replacement

### Brush head

Replace Philips Sonicare brush heads every 3 months to achieve optimal results. Use only Philips Sonicare replacement brush heads.

## Disposal



- This product contains a rechargeable lithium-ion battery which must be disposed of properly.
- Contact your local town or city officials for battery disposal information. In the US, you can also call 1-800-822-8837 or visit **[www.call2recycle.org](http://www.call2recycle.org)** for battery drop-off locations. In Canada, you can also call 888-224-9764 or visit **[www.call2recycle.ca](http://www.call2recycle.ca)** for battery drop-off locations.
- For assistance, visit our website **[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)** or call 1-800-243-3050 toll free.
- Your product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused. For recycling information, please contact your local waste management facilities or visit **[www.recycle.philips.com](http://www.recycle.philips.com)**.

## Removing the rechargeable battery

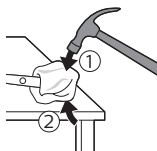
Warning: Only remove the rechargeable battery when you discard the appliance. Make sure the battery is completely empty when you remove it.

To remove the rechargeable battery, you need a towel or cloth, a hammer and a flat-head (standard) screwdriver. Observe basic safety precautions when you follow the procedure outlined below. Be sure to protect your eyes, hands, fingers, and the surface on which you work.

- 1** To deplete the rechargeable battery of any charge, remove the handle from the charger, turn on the Philips Sonicare and let it run until it stops. Repeat this step until you can no longer turn on the Philips Sonicare.
- 2** Remove and discard the brush head. Cover the entire handle with a towel or cloth.

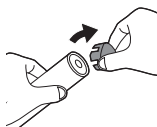


## English

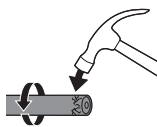


- 3** Hold the top of the handle with one hand and strike the handle housing 0.5 inch above the bottom end. Strike firmly with a hammer on all 4 sides to eject the end cap.

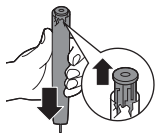
Note: You may have to hit on the end several times to break the internal snap connections.



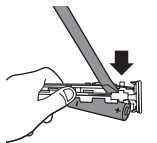
- 4** Remove the end cap from the toothbrush handle. If the end cap does not release easily from the housing, repeat step 3 until the end cap is released.



- 5** Holding the handle upside down, press the shaft down on a hard surface. If the internal components do not easily release from the housing, repeat step 3 until the internal components are released.

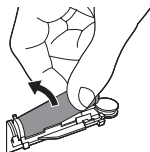
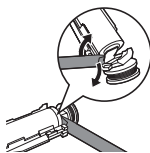


- 6** Remove the rubber battery cover.



- 7** Wedge the screwdriver between the battery and the black frame at the bottom of the internal components. Then pry the screwdriver away from the battery to break the bottom of the black frame.





**8** Insert the screwdriver between the bottom of the battery and the black frame to break the metal tab connecting the battery to the green printed circuit board. This will release the bottom end of the battery from the frame.

**9** Grab the battery and pull it away from the internal components to break the second metal battery tab.

**Caution: Be aware of the sharp edges of the battery tabs so as to avoid injury to your fingers.**



**10** Cover the battery contacts with tape to prevent any electrical short from residual battery charge. The rechargeable battery can now be recycled and the rest of the product discarded appropriately.

## Warranty and support

Philips warrants its products for two years after the date of purchase. Defects due to faulty materials and workmanship will be repaired or replaced at Philips' expense provided that convincing proof of purchase in the qualifying period is provided. Philips recommends use of genuine Sonicare brush heads for optimal performance. Use of other brush heads may damage your

## English

Sonicare toothbrush and limit your warranty protection. Contact our Consumer Care Center at 1-800-682-7664 (North America), outside North America contact your local Philips Consumer Care Center. Internet information: **www.sonicare.com** (North America) or **www.philips.com/support** (outside North America).

## WARRANTY EXCLUSIONS

What is not covered under warranty:

- Brush heads.
- Damage caused by use of unauthorized replacement parts or unauthorized brush heads.
- Damage caused by misuse, abuse, neglect, alterations or unauthorized repair.
- Normal wear and tear, including chips, scratches, abrasions, discoloration or fading.

## IMPLIED WARRANTIES

ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SHALL BE LIMITED TO THE DURATION OF THE EXPRESS WARRANTIES SET FORTH ABOVE. IN SOME STATES LIMITATIONS ON DURATION OF IMPLIED WARRANTIES DO NOT APPLY.

## LIMITATION OF REMEDIES

IN NO EVENT SHALL PHILIPS OR ANY OF ITS AFFILIATED OR SUBSIDIARY COMPANIES BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES BASED UPON BREACH OF WARRANTY, BREACH OF CONTRACT, NEGLIGENCE, TORT, OR ANY OTHER LEGAL THEORY. SUCH DAMAGES INCLUDE, WITHOUT LIMITATION, LOSS OF SAVINGS OR REVENUE; LOSS OF PROFIT; LOSS OF USE; THE CLAIMS OF THIRD PARTIES INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, DENTISTS AND DENTAL HYGIENISTS; AND COST OF ANY SUBSTITUTE EQUIPMENT OR SERVICES. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.

## 保証と アフターサービス

### 保証書と修理サービスについて (必ずお読みください)

#### 〈保証書・最終ページに付属〉

- 保証は、本製品を購入された方のみ適用されます。
- 保証書は、必ず「お買い上げ日・販売店名」等の記入をお確かめのうえ、販売店から受け取っていただき、内容をよくお読みになったあと大切に保管してください。

保証期間	お買い上げ日から2年間
対象部分	ハンドル、充電器台 (ブラシヘッド、充電器用ガラスは除く)

#### 【補修用性能部品の保有期間】

- 補修用性能部品の保有期間は製造打ち切り後6年です。
- 性能部品とは、その製品の機能を維持するために必要な部品です。

#### 【ご不明な点や修理に関するご相談は】

- 修理に関するご相談ならびにご不明な点は、フィリップスサポートセンターにお問い合わせください。

#### 【修理を依頼されるときは】

- 修理をご依頼されるまえに、この取扱説明書をよくお読みいただき、再度点検してください。尚、異常のあるときはご使用を中止し、フィリップスサポートセンターにお問い合わせください。

#### 【保証期間中は】

- 製品と保証書をご用意いただき、フィリップスサポートセンターにお問い合わせください。保証書の記載内容により無料修理いたします。ただし、保有期間内であっても在庫がなくなった場合など、修理対応できない場合があります。

#### 【保証期間が過ぎているときは】

- 修理によって製品の機能が維持できる場合は、補修用性能部品の保有期間内であれば、ご希望により有料で修理させていただきます。ただし、保有期間内であっても在庫がなくなった場合など、修理対応できない場合があります。

#### 【海外での本製品の保証及びアフターサービスについて】

- 本製品の保証は海外においても有効です。(同シリーズ製品の取り扱いがある国に限ります)
- 日本国以外のフィリップスサービス部門においても保証期間内及び保証期間の経過後のアフターサービスを受けることができますが、この場合多少日数を要することもあります。
- 海外にてアフターサービスを受けられる場合は、現地のフィリップスサービス部門にお問い合わせください。尚、お困りの点がございましたら下記までご連絡ください。

Philips Oral Healthcare, LLC.  
22100 Bothell Everett Hwy Bothell, WA 98021 U.S.A.  
Phone:+1 (800) 682-7664

#### 【お客様の個人情報のお取り扱いについて】

- お受けましたお客様の個人情報は、株式会社フィリップス・ジャパンのホームページ <http://www.philips.co.jp/> に掲載されている「フィリップスのプライバシーに関する通知」に基づき適切に管理いたします。

お買い上げ日	年 月 日			便利メモ お買い上げ 店名	TEL. ( )

ご使用の時このような症状はありませんか？

- 本体にさわると時々電気を感じる。
- こげくさい臭いがする。
- 電源コードを動かすと通電したり、しなかったりする。
- その他の異常、故障がある。

このような症状の時は、故障や事故防止のため、電源をOFFにし、電源プラグをコンセントからはずして、必ずフィリップスサポートセンターにお問い合わせください。

長年ご使用の音波歯ブラシの検査を!



愛情点検

## 仕 様

品 名	充電式電動歯ブラシ
形 名	フィリップス ソニックケア ダイヤモンドクリーン ディープクリーン エ디션
品 番	HX9322/43
ハンドル品番	HX933W
充電器台品番	HX9100
質量(ハンドル+ブラシヘッド)	約138g(プレミアムクリーンブラシヘッド装着時)
定 格 電 圧	AC100V~240V、50/60Hz
ブラシ振動数	約31,000ストローク/分
充 電 時 間	約24時間
使 用 時 間	満充電後、通常使用(目安として)(2分間のブラッシングを1日2回)で約3週間
使用充電池	リチウムイオン電池(Li-ion)
消費電力	充電器台: 1.4~1.6W

※改良の為、仕様を予告なく変更することがあります。

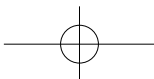
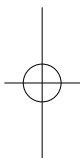
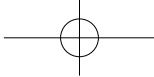
### ● ブラシヘッド ●

- 最良のブラッシング効果を得るため、ブラシヘッドを約3か月ごとに交換することをおすすめします(使用頻度、使用方法により異なります)。
  - 破損の兆候が見えた場合は、速やかにお取り換えください。
  - 最良の効果を得るためにフィリップスソニックケア純正ブラシヘッドをご使用ください。
- ※付属のブラシヘッド以外にもソニックケア替ブラシであればご使用いただけます(ソニックケアキッズブラシヘッド、eシリースブラシヘッドを除く)。

製造元

**Philips Oral Healthcare, LLC.**  
22100 Bothell Everett Hwy  
Bothell, WA 98021 U.S.A.

**株式会社 フィリップス・ジャパン**  
〒108-8507  
東京都港区港南2-13-37 フィリップスビル



## 無料修理規定

### 〈無料修理規定〉

1. 保証期間内に取扱説明書、本体貼付ラベル等の注意書に従った正常な使用状態で故障した場合には無料修理します。
2. 保証期間内に故障して無料修理をお受けになる場合には、フィリップスサポートセンターにお問い合わせください。
3. ご購入品の修理に関するご相談は、フィリップスサポートセンターにお問い合わせください。
4. 保証期間内でも次の場合には有料修理になります。
  - ① 使用上の誤り及び不当な修理や改造による故障及び損傷。
  - ② お買い上げ後の輸送、移動、落下等による故障及び損傷。
  - ③ 火災、地震、水害、落雷、その他の天災地変、公害や異常電圧による故障及び損傷。
  - ④ 一般家庭以外（例えば、業務用の長時間使用）に使用された場合の故障及び損傷。
  - ⑤ 本書の提示がない場合。
  - ⑥ 本書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店名の記入のない場合、或は字句を書き換えられた場合。

※この保証書は、本書に明示した期間、条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。従ってこの保証書によってお客様の法律上の権利を制限するものではありません。保証期間経過後の修理についてご不明の場合は、フィリップスサポートセンターにお問い合わせください。

※保証期間経過後の修理・補修用性能部品の保有期間について詳しくは、取扱説明書の保証とアフターサービスの項目をご覧ください。

※お客様にご記入いただいた個人情報（保証書の控え）は保証期間内のサービス活動及びその後の安全点検活動のために利用させていただく場合がございます。ご了承ください。また個人情報は、株式会社フィリップス・ジャパンのホームページ <http://www.philips.co.jp/> に掲載されている「フィリップスのプライバシーに関する通知」に基づき適切に管理いたします。

＜ フィリップス ソニックアー ダイヤモンドクリーン ディープクリーン エディション 保証書 ＞

CERTIFICATE OF PURCHASE

この保証書は、「無料修理規定」記載内容で無料修理を行うことをお約束するものです。お買い上げの日から下記期間中に故障が発生した場合は、フィリップスサポートセンターにお問い合わせください。お客様にご記入いただいた個人情報(保証書の控え)は、株式会社フィリップス・ジャパンのホームページ <http://www.philips.co.jp/> に掲載されている「フィリップスのプライバシーに関する通知」に基づき適切に管理いたします。

品名	充電式電動歯ブラシ
形名	フィリップス ソニックアー ダイヤモンドクリーン ディープクリーン エディション (HX9322/43)
保証期間	お買い上げ日より2年
対象部分	ハンドル、充電器台(ブラシヘッド、充電器用ガラスは除く)
お買い上げ日	年 月 日
お客様	ご住所 〒
	ご芳名
	電話番号
★ 販売店	販売店・住所・電話番号


- ★ 保証書は再発行しませんので大切に保管してください。
- ★ ご販売店様へ この保証書はお客様へのアフターサービスの実施と責任を明確にするものです。贈答品、記念品の場合も含めて必ず記入捺印してお客様にお渡しください。

- ★ **製品の使用方法や修理に関するお問い合わせ**

フィリップスサポートセンター

**0120(944)859**

受付時間:9:00~18:00(年末年始除く)

Webからの  
お問い合わせ 



MyPhilips登録のご案内



フィリップスでは、製品をより快適にご使用いただくために製品登録をおすすめしております。

- ① MyPhilipsでは製品の保証書や購入証明書の写真も保管でき、万が一購入証明書を紛失された場合にも安心です。

URL <http://www.philips.co.jp/myphilips-about>

この印刷物は再生紙を使用しております。



4235.021.7090.2 (10/20)

© 2020 Koninklijke Philips NV (KPNV) All rights reserved.  
記載されている製品名などの登録名前は、Koninklijke Philips NVまたはその他の会社の商標または登録商標です。